



Industrie Service

ZERTIFIKAT

Die Notifizierte Stelle - Kennnummer 0036 -
der TÜV SÜD Industrie Service GmbH

bescheinigt, dass die Firma

Alchemia S.A.
Oddział Kuźnia Batory w Chorzowie
Ul. Stalowa 1
PL-41-506 Chorzów

als Werkstoffhersteller für

Schmiedestücke und Stäbe aus ferritischen Stählen

über ein zertifiziertes Qualitätsmanagementsystem
entsprechend Anhang I, Absatz 4.3 der Druckgeräte-richtlinie 2014/68/EU,
AD 2000-Merkblatt W 0 sowie EN 764-5, Absatz 4.2

verfügt und dieses anwendet.

Der Geltungsbereich ist aus der Anlage ersichtlich.
Weitere Einzelheiten sind im Bericht Nr. IS/PED/W0/PL/008/19 genannt.

Das Unternehmen ist daher berechtigt, in Übereinstimmung mit der Druckgeräte-richtlinie 2014/68/EU Bescheinigungen über spezifische Prüfungen an den Werkstoffen im o.g. Geltungsbereich auszustellen. Eventuell weitergehende Anforderungen aus den angewandten technischen Spezifikationen zur Erfüllung des Anhanges I bleiben unberührt.

Das Zertifikat ist gültig bis Februar 2020.

Zur Aufrechterhaltung der Gültigkeit ist ein jährliches Überwachungsaudit erforderlich.

Zertifikat-Nr.: DGR-0036-QS-W 469/2011/MUC
München, 20. Februar 2019 Rev. 1

Notified Body, Nr. 0036



(M. Strobel)

Zertifizierungsstelle
Werkstoff- und Schweißtechnik



EQ2707682

TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Westendstraße 199, 80 686 München, Deutschland



Industrie Service

CERTIFICATE

The Notified Body - 0036 -
of TÜV SÜD Industrie Service GmbH

certifies that

Alchemia S.A.
Oddział Kuźnia Batory w Chorzowie
Ul. Stalowa 1
PL-41-506 Chorzów

has implemented, operates and maintains a

**Quality Assurance System in accordance with the
Pressure Equipment Directive 2014/68/EU, Annex I, Section 4.3,
AD 2000-Merkblatt W 0 as well as EN 764-5, Para. 4.2**

as a material manufacturer for the scope of

forgings and bars of ferritic steels.

The scope of the approval is described in the annex to this certificate.
Further details are mentioned in report no. IS/PED/W0/PL/008/19.

The manufacturer is therefore authorized to issue certificates of specific product control within the scope of the assessed quality system and in accordance with the Pressure Equipment Directive 2014/68/EU. Possible additional requirements - specific to applied technical specifications to meet PED Annex I - are not affected.

This certificate is valid through February 2020.

In order to adhere the validity an annual surveillance audit is required.

Certificate No.: DGR-0036-QS-W 469/2011/MUC
Munich, February 20th, 2019 Rev.1

Notified Body, No. 0036



(M. Strobel)

Certification Body
Material and Welding Technology



EQ2707682

TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Westendstr. 199, 80686 Munich, Germany



Industrie Service

CERTYFIKAT

Jednostka Certyfikująca - 0036 - przy
TÜV SÜD Industrie Service GmbH

zaświadcza, że Firma

Alchemia S.A.
Oddział Kuźnia Batory w Chorzowie
Ul. Stalowa 1
PL-41-506 Chorzów

wytwórca materiałów w zakresie:

Produkcja odkuwek i prętów swobodnie kutych

wdrożyła i stosuje

certyfikowany System Zarządzania Jakością na zgodność z
Dyrektywą Urządzeń Ciśnieniowych 2014/68/UE (PED)
Załącznik I, par. 4.3 oraz AD 2000-Merkblatt W 0
jak również EN 764-5, par. 4.2

Zakres dopuszczenia jest opisany w załączniku do niniejszego certyfikatu.
Pozostałe dane zostały zawarte w raporcie nr IS/PED/W0/PL/008/19.

Wytwórca jest uprawniony do wystawiania świadectw określonych badań materiałów w w/w zakresie obowiązywania na zgodność z Dyrektywą Urządzeń Ciśnieniowych 2014/68/UE.
Potencjalne dalsze wymogi specyfikacji technicznych zastosowanych w celu spełnienia Załącznika I pozostają nienaruszone.

Certyfikat jest ważny do lutego 2020.

Warunkiem utrzymania ważności certyfikatu jest coroczny audit nadzorujący

Numer certyfikatu.: DGR-0036-QS-W 469/2011/MUC
Monachium, 20.02.2019 Rev. 1

Notified Body, No. 0036



(M. Strobel)

Certification Body
Material and Welding Technology



EQ2707682

TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Westendstr. 199, 80686 Munich, Germany